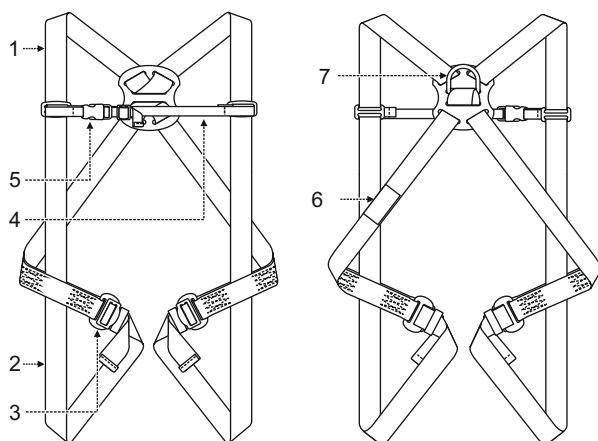
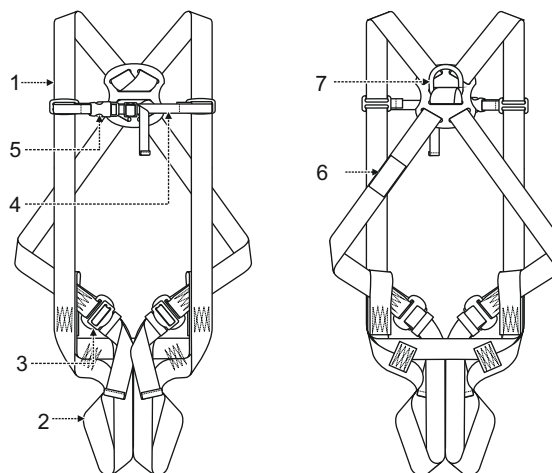
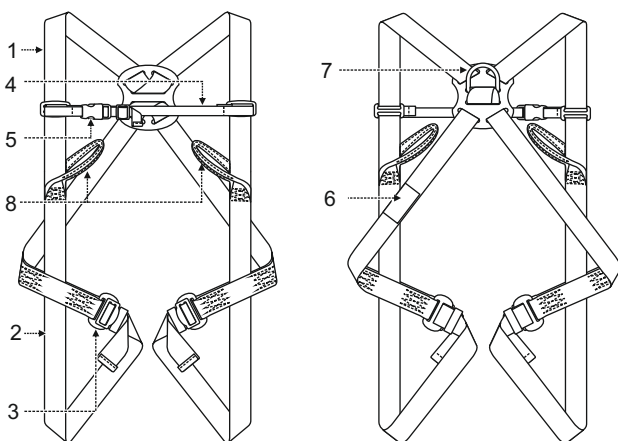
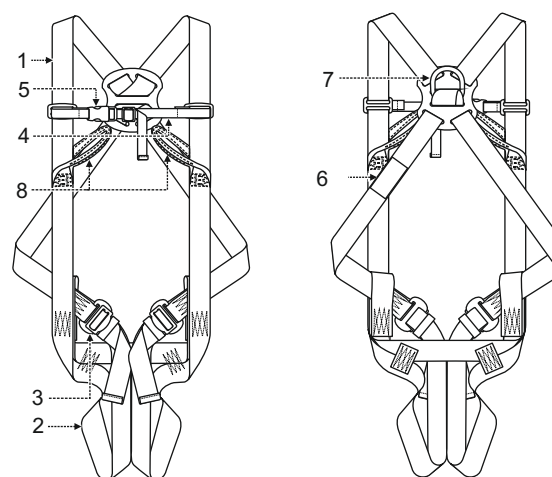
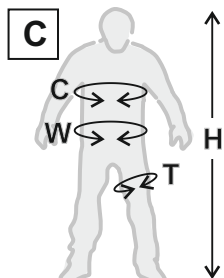
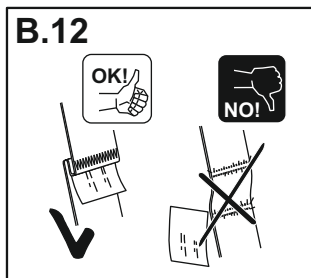
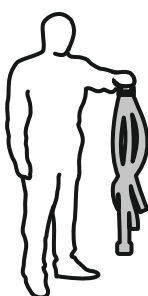


**A****RENANIA****HU TELJES TESTHEVEDERZET****CE 0082****EN 361:2002****B****P-01 / AB 101 01****P-01S / AB 101 02****P-03 / AB 103 01****P-03S / AB 103 02**



	S	M-XL	XXL	XXXL
H	155 cm - 170 cm	164 cm - 180 cm	180 cm - 195 cm	190 cm - 210 cm
W	75 cm - 110 cm	85 cm - 120 cm	90 cm - 140 cm	95 cm - 150 cm
C	70 cm - 90 cm	85 cm - 100 cm	100 cm - 130 cm	110 cm - 140 cm
T	40 cm - 60 cm	50 cm - 75 cm	60 cm - 85 cm	75 cm - 100 cm

**D**



D.1



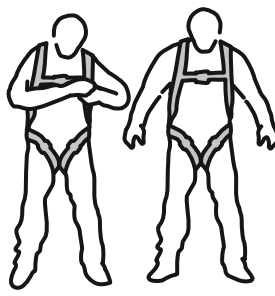
D.2



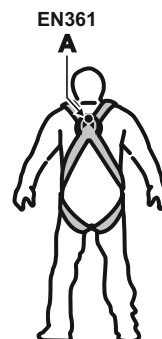
D.3



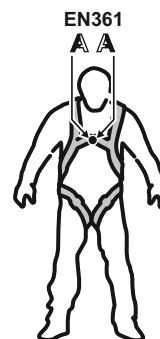
D.4



D.5

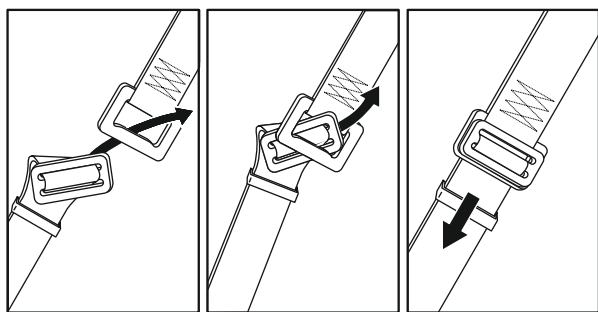


D.6

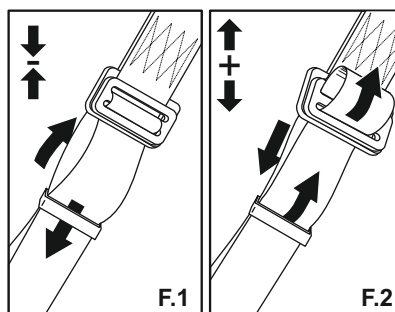


D.7

**E**



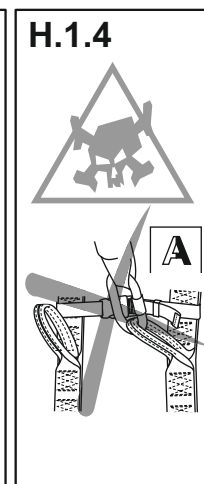
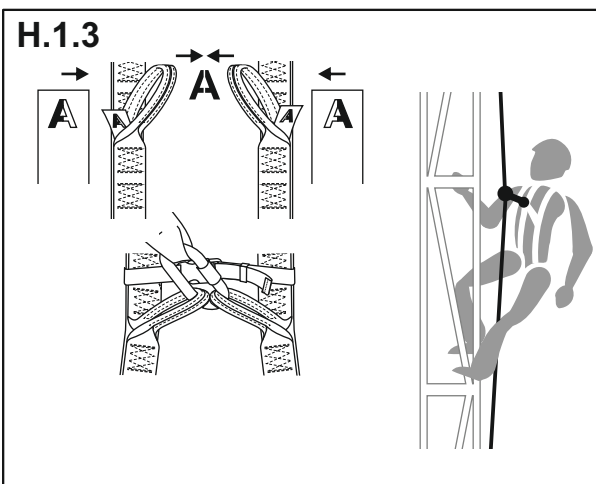
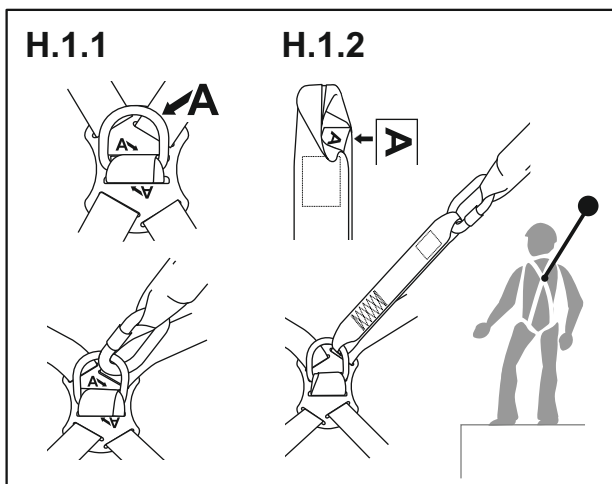
**F**



**G**

- a — P-.....  
b — TELJES TESTHEVEDERZET  
c — Ref. ....  
d — Méret: .....  
e — Gyártási idő: MM/YYYY  
f — A védőeszköz száma XXX XXX  
g — EN 361:2002  
h — CE 0082  
i — i  
j — **RENANIA**

**H.1**



HU – FIGYELEM: A berendezés használata előtt el kell olvasni és meg kell érteni ezt a használati utasítást.

## A. LEÍRÁS

A biztonsági testhevederzet egy a felhasználó testét megtámasztó berendezés, amely az E 363 szabványban leírt, magasból történő lezuhanás ellen védő rendszerekben védi a felhasználót a magasból történő lezuhanás kockázatával járó helyzetekben. A biztonsági testhevederzet olyan felhasználó általi használatra engedélyezett, akinek testtömege a szerszámokkal és a felszereléssel együtt nem haladja meg a 140 kg-t. A biztonsági hevederzet 140 kg-ot kitevő maximális üzemi terhelése az EN 361 szabványnak megfelelően csak a zuhanásfelfogó alrendszerbe egy 140 kg terhelés melletti használatra szánt energiaelnyelő elem beiktatása esetén megengedett. – Az energiaelnyelő elemet az Rfu 11.062 vagy a megfelelő EN szabvány szerint tesztelni szükséges.

A hevederzet tanúsított és megfelel az alábbi szabványoknak:

EN 361 mint magasból történő lezuhanás ellen védő rendszerekben használt biztonsági testhevederzet;

Alapvető nyersanyagok:

- szíjak: aramid/poliészter/poliamid
- csatlakozó/beállító csatok: acél
- D beállító csatok: acél

## B. AZ ELEMELÉK LEÍRÁSA

1. Válszíz
2. Combszíz
3. Combi csatlakozó/beállító csat
4. Mellkasi szíz
5. Mellkasi csatlakozó/beállító csat
6. A berendezés tulajdonságai
7. Hátsó D csatlakozó csat (A) zuhanásfelfogó rendszerekhez - EN 361
8. Elülső D csatlakozó csat (A) zuhanásfelfogó rendszerekhez - EN 361
9. Válszíz beállító csatja
10. A testhevederzet hátsó csatjának (A) meghosszabbító eleme zuhanásfelfogó rendszerekhez

## C. MÉRETEK

A hevederzet négy méretben készül:

- kicsi: S
- univerzális: M-XL
- nagyon nagy: XXL
- nagyon nagy plusz: XXXL

## D. A HEVEDERZET FELVÉTELE:

- D.1 Emeljük fel a hevederzetet a hátsó D-csatnál fogva. Rázzuk meg, hogy a szíjak szabadon elrendeződve lógnak.
- D.2 Vegyük fel a válszíjakat, egyiket a másik után, vigyázva, hogy ne gabalyodjanak össze.
- D.3 Csatoljuk be az elülső mellkasi csatot és állítsuk be a mellkasi szíz hosszát.
- D.4 Kapcsoljuk be és állítsuk be a combszíjakat. A szíjaknak pontosan kell illeszkedniük és körül kell ölelniük a felhasználó combjait.
- D.5 Csatoljuk be és állítsuk be a megtámasztott testhelyzetű munkavégzéshez való övet.
- D.6 Állítsuk be a válszíjak hosszát, nem túl szorosan húzva meg azokat.
- D.7 A hátsó D csatlakozó csatnak a felhasználó lapockái közt kell elhelyezkednie.

## E. A CSATOK ÖSSZEKAPCSOLÁSA

## F. A SZÍJAK HOSSZÁNAK BEÁLLÍTÁSA

- F.1 Rövidítés
- F.2 Hosszabbítás

## G. A JELÖLÉSEK LEÍRÁSA

- a) A modell szimbóluma
- b) A berendezés típusa
- c) Katalógusszám
- d) A testhevederzet mérete
- e) A gyártás hónapja és éve
- f) A testhevederzet sorozatszáma
- g) Az európai szabvány száma/kiadásának éve
- h) CE jelölés és a berendezés gyártását felügyelő bejelentett szervezet száma;
- i) FIGYELEM: a felszerelés használata előtt olvassa el és értse meg a használati utasítást;
- j) A berendezés gyártójának vagy forgalmazójának megjelölése.

## H. A TESTHEVEDERZET CSATLAKOZTATÁSA

### H.1 ZUHANÁSFELFOGÓ RENDSZEREK CSATLAKOZTATÁSA - EN 361

A zuhanásfelfogó rendszer kizárólag a biztonsági testhevederzet nagy „A” betűvel jelölt csatlakozó elemeihez csatlakoztatható.

A rendszer csak az alábbi helyekre csatlakoztatható:

- közvetlenül a hátsó D csatlakozó csathoz (H.1.1),
- a mellkasi csatlakozó mindkét hurkához egyidejűleg. A fél „A” betűvel megjelölt hurkokat együtt kell csatlakoztatni a zuhanásgátló rendszerhez (H.1.2). Tilos a zuhanásfelfogó rendszert csak egy, fél „A” betűvel jelölt elülső csatlakozó hurokhoz csatlakoztatni (H.1.3). Szigorúan tilos az esésgátló rendszert egyetlen hurokra csatlakoztatni, az A betű felével (H.1.4).

## I. IDŐSZAKOS ELLENŐRZÉSEK

Minden 12 hónapos használat után legalább egyszer, az első felhasználás napjától kezdve, végre kell hajtani a berendezés időszakos ellenőrzését. Az időszakos ellenőrzést kizárólag kompetens, a személyes védőfelszerelés időszakos ellenőrzése terén megfelelően képzéssel és tudással rendelkező személy végezheti el. A berendezés használatának körülményei hatással lehetnek az időszakos ellenőrzések elvégzésének gyakoriságára, amelyek elvégzésére gyakrabban is sor kerülhet, mint minden 12 hónapos használat után. Minden időszakos ellenőrzést fel kell jegyezni a berendezés használati lapjára.

## J. A HASZNÁLATRA VALÓ ALKALMASSÁG MAXIMÁLIS IDŐSZAKA

A berendezést a gyártás napjától számított 10 évig lehet használni.

FIGYELEM: a maximális használati időszak a használat intenzitásától és a használati környezettől függ. A berendezés nehéz körülmények közt, vízzel vagy éles peremekkel történő gyakori érintkezés mellett, magas hőmérsékleten vagy maró hatású anyagoknak kitett körülmények közt történő használata akár egy használat után is a berendezés használatból történő kivonásának szükségességét idézheti elő.

## K. KIVONÁS A HASZNÁLATBÓL

A hevederzetet azonnal ki kell vonni a használatból és selejtezni kell (tartósan meg kell semmisíteni), ha zuhanás felfogásában vett részt, nem felelt meg az időszakos ellenőrzésen, vagy ha a berendezés megfelelő működése felől bármiféle kétely merül fel.

## L. A MAGASBÓL TÖRTÉNŐ LEZUHANÁS ELLEN VÉDŐ EGYÉNI VÉDŐFELSZERELÉS HASZNÁLATÁNAK FŐ SZABÁLYAI

az egyéni védőfelszerelést kizárólag a használatára kiképzett személyek használhatják

Az egyéni védőfelszerelést nem használhatják olyan személyek, akiknek egészségi állapota kihatással lehet a biztonságára a mindennapi használat vagy a mentés esetén. elkészítendő egy mentési terv, amely szükség felmerülése esetén felhasználható a mentési munkálatok során.

az egyéni védőfelszerelésen történő függés során (pl. zuhanás felfogása után) vigyázni kell a felfüggesztett testhelyzetből adódó sérülések tüneteire a függőt esthelyzet negatív következményeinek elkerülése érdekében meg kell bizonyosodni arról, hogy előkészítésre került a megfelelő mentési terv. Ajánlatos a támasztószalagok használata.

a gyártó írásos engedélye nélkül tilos a felszerelésen bármilyen módosítás végzése.

a felszerelés bármilyen javítását kizárólag a felszerelés gyártója vagy az ő erre felhatalmazott képviselője végezheti el.

az egyéni védőfelszerelés nem használható rendeltetésével ellentétes módon.

az egyéni védőfelszerelés személyes felszerelés és csak egy személy használhatja.

használat előtt meg kell bizonyosodni arról, hogy a zuhanás ellen védő felszerelést alkotó összes elem megfelelően működik együtt egymással. Időszakosan ellenőrzendő a csatlakozások és a felszerelés elemeinek illeszkedése, esetleges véletlenszerű kilazulásuk vagy szétkapcsolódásuk elkerülése érdekében.

tilos olyan védőfelszerelés-készletek használata, amelyben a felszerelés valamely összetevőjének működését valamely más összetevő működése akadályozza.

az egyéni védőfelszerelést minden használat előtt gondosan szemügyre kell venni, az arról való megbizonyosodás érdekében, hogy a berendezés ép, és megfelelően működik.

a használat előtti szemrevételezés során ellenőrizni kell a felszerelés minden elemét, különös figyelmet fordítva bármilyen sérülésre, túlzott elhasználódásra, korrózióra, kopásra, vágásra és nem megfelelő működésre. Az egyes berendezésekben különös figyelmet kell fordítani az alábbiakra:

- a biztonsági hevederek, csípőhámok és megtámasztott testhelyzetben történő munkavégzéshez szánt övek esetében a csatokra, szabályozóelemekre, rögzítési pontokra (csatokra), szíjakra, varratokra és övhurkokra;
- a biztonsági energiaelnyelők esetében a csatlakozófülekre, a szíjra, varratokra, a borításra és a csatlakozókra;
- a szövött kötelek és vezetőhevederek esetében a kötélre, hurkokra, kötélsemekekre, csatlakozókra, szabályozóelemekre, csomókra;
- az acél kötelek és vezetőhevederek esetében a kötélre, drótokra, szorítókra, hurkokra, kötélsemekekre, csatlakozókra, szabályozóelemekre;
- a köteles vagy szíjas önfékező berendezéseknél a fellekerő és blokkoló mechanizmus megfelelő működésére, a borításra, energiaelnyelőre, csatlakozókra;
- a vezérelt zuhanásgátló eszközök esetében a berendezés testére, megfelelő mozgására a vezetősin mentén, a blokkoló mechanizmus működésére, a hengerekre, csavarokra és szegecsekre, a csatlakozókra, a biztonsági energiaelnyelőre;
- a fém elemekben (karabinerek, akasztók, csatlakozók) a teherhordó testre, a szegecselésre, a fő retesze, a blokkoló mechanizmus működésére.

legalább évente egyszer, minden 12 hónapos használat után, az egyéni védőfelszerelést ki kell vonni a használatból, időszakos ellenőrzésnek történő alávétése céljából. Az időszakos ellenőrzést kompetens, megfelelően képzett, ilyen téren kellő ismeretekkel rendelkező személynek kell elvégeznie. Az ellenőrzést a felszerelés gyártója, vagy a gyártó meghatalmazott képviselője is elvégezheti.

egyes esetekben, ha a védőfelszerelés bonyolult és összetett szerkezetű, mint pl. a vezérelt zuhanásgátló berendezések, az időszakos ellenőrzést csak a gyártó, vagy meghatalmazott képviselője végezheti el. Az időszakos ellenőrzés elvégzése után meghatározásra kerül a következő ellenőrzés időpontja.

a rendszeres időszakos ellenőrzés alapvető fontosságú a felszerelés állapota és a felhasználó biztonsága szempontjából, mely a felszerelés kifogástalan működésétől és tartósságától függ.

az időszakos ellenőrzés során ellenőrizni kell a felszerelés minden jelölésének olvashatóságát (az adott berendezés tulajdonságai – adattábla). Olvashatatlan jelölésű felszerelést használni tilos.

A felhasználó biztonsága szempontjából fontos, hogy amennyiben a felszerelés a származási országán kívül kerül kereskedelmi forgalomba, a felszerelés forgalmazója

